ZOROBABEL RODRIGUEZ,

Auscriciones.

OPICINA. CALLE DE PRAT NOM 70

J. RAMON GUTIERREZ M.,

Avisos.

REMITIDOS.

Los de interes jeneral se publicaran gratuitamente, los d mas, a precios convencionales

Movimiento de vapores. DICIEMBRE DE 1888.

Callao e intermedios yaquil el aleta Buena e int. Buropa via Maga-llanes a las 5 P. M.

Compañía

Sud-Americana de Vapores.

Vapores para el norte. Vapor L'AUTARO, su capitan Roberts, saldrá para Ca-llao el

sábado 15 del presente

a las 6 P. M., con escala en Coquimbo,
Huasco, Caldera, Chañaral, Taltal, Antofagasta, Iquique, Pisagua, Arica, Mollendo, Quilca, Chala, Pisco y Tambo de
Mora.

vapor ITATA, su capitan Moon, saldrá para Pana-má el

má el

miércole 3 19 del presente

a las 6 P. M., con escala en Coquimbo,
Huasco, Carrizal, Caldera, Antofagasta,
Iquique, Pisagua. Arica, Ilo, Mollendo,
Lomas, Pisco, Tambo de Mora, Callao, Casma, Samanco, Chimbote, Salaverry, Pacasmayo, Eten, Pimentel, Paita y Guavaquil

Salida moneyal pare EUPORA por

su capital Hardaker, saldrá para Caleta Buena el Vapor RAPEL,

sabado 22 del presente sabado 22 del presente a las 6 P. M., con escala en Los Vilos, Ton-goi, Coquimbo, Totoralillo, Peña Blanca, Huasco, Taltal, Oliva, Antofagasta, Co-bija, Tocopilla, Pabellon de Pica e Iqui-

Vapores para el sur.

Vapor ITATA, su capitan Moon, saldrá para Tomé y Talcah uano el sábado 8 de diciembre

Vs.po. COPIAPÓ

Tannzon saldr 4 el 1. y 16 de cada mes, con
Tomé, Telicahu ano, Coronel, Lota, Lebu,
ncud, Calbuco y Pnerto Montt,
n conduce pasajero y carga para Caran conduce pasajero y carga para Caran conduce pasajero y de l'unite, Quemohi,
ivia Trumaz Mauli.



de Navegacion por Vapor en el Pacifico.

Vapores para Europa POR LA VIA DEL ESTRECHO DE MAGALLA. ES.) SALIDAS EN DIA SABADOS. ns de la barce, con escala en Talcahuane, unta Arenas, Montevideo, Rio Janeiro,

Vapor GALICIA, su capitan Adey, saldrá para Eurosábado 8 de diciembre. Tocará tambien en Bahia y Pernam-buco, y en Plymouth para desembarcar

Vapores para el Norte

Vapor PIZARRO. su capitan Hooker, saldrá para Panamá, con escala en Coquimbo, Huasco, Caldera, chafaral, Taltal, Antofagasta, Iquique, Pisagua, Arica, Mollendo, Chala, Pisco, Tambo de Mora, Callao, Salaverry, Paita alata Buena e int. Suropa via Maga-llanes aliac e intermedios

a las 5 P. M.
Tambien recibirá pasajeros y carga para
los Estados Unidos y Europa, via Panamá.
Este vapor en su viaje del Callao, tocará solamente en Salaverry, Paita y Guayaquil, haciendo asi un viaje rápido para Pados naica.

allao e intermedios aleta Buena e int. omé y Talcahuano uropa via Maga-llanes allao e intermedios allao e intermedios allao e intermedios Puerto Montt e int.
Calleta Buena e int.
Calleta e intermedios
Coronel. Tomé y Talcaluano e intermedios
Puerto Montt e int.
Callato e intermedios
Puerto Montt e int.
Callato e intermedios
Puerto monte e int.
Callato e intermedios
Puerto Montt e int.
Callato e

miércoles 12 de diciembre,

Vapor ARICA,

su capitan Franklin, saldrá para Caleta Buena con escala en Los Vilos, Tongoi, Coquimbo, Totoralillo, Peña Blanca, Huasco, Taltal, Oliva, Antofagasta, Co-bija, Tocopilla, Pabellon de Pica e Iqui-que el juéves 13 de diciembre

a las 5 P. M. En su viaje de regreso, tocará en Iqui-que, Pabellon de Pica y Les Vilos.

Vapores para el Sur

Vapor CHILOÁ, u capitan Cox saldrá el 8 y 23 de cada mes con es sals en Tomé. Talcahuano, Coronel, Lota, Lebu corral, Ancud, Calbuco, y Puerto Montt.



via del Canal de Smyth y del Estrecho de Magallanes. Harán la carrera los siguientes vapores nuevos IRJILIA. CORDELIA, BIANCA, LAVINIA, TITANIA, IOMA, VALERIA Y DIANA,

y otros actualmente en construccion Vapor TITANIA; u capitan Petersen, saldrá para el Callao con scala en Coquimbo, Antofagasta, Iquique, Pisa-na, Arica, Mollendo y Pisco a fines de esta so-nana.

Vapor TITANIA, capitan Petersen, saldrá para Hamburgo con cala en Coronel, Corral y Punta Arenas a fines

Por fletes y pacajes, véanse con WEHRHAHN Y Ca. Ajentes Jenerales

Compania ALEMANA DE VAPORES KOSMOS

SALIDAS PARA EUROPA por la via del canal de Smith y del Estrecho de Magallanes.
Los siguientes vapores saldrán para el Hambargo, con escala en Lota, Punta Arenas y
Montevideo o un puerto del Brasil. SALIDAS PARA EUROPA. Vapor Memphis, su capitan Mohlers, a fines de diciembre, para el Havre y Hamburgo. Vapor Totmes, su capitan Svendsen, a principios de enero, para Hamburgo.

SALIDAS PARA EL NORTE. Vapor Totmes, el 11 de diciembre, directamente a Iquique y Arica.
Por fletes y pasales, véanse con VORWERK Y CA., ajentes jenerales.

SEGUROS.

República. Companía Chilena de Seguros contra Incendios y hiergos

Maritimos. poleon Fero.
Directores: Jorie von Bischofihausen, Javie Cervero, Antonio Maldini, Fructuoso Irigoyen y Manuel Antonio Velasquez.
FRUCTUOSO IRIGOYEN

La Pacifico

Compañia Chilena DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS Y RIES
GOS MARITIMOS.
Capital autorizado \$ 10,000,000
Capital snecrito \$ 2,000,000
DIRECTORIO:—J. T. RAMOS, R. D. CARSON, R.
LYON, A. A. PLOTNER, A. STUVEN, E. EDWARDS Y

La Valparaiso

SOCIEDAD NACIONAL DE SEGUROS A PRI
MA FIJA, CONTRA INCENDIOS Y RIESGOS
MARTITIMOS,

La Comercial, Compañia Chilena de Seguros MARITIMOS Y DE INCENDIOS. Capital Suscrito . . . \$ 2.500,000 Presidente: Don Arturo M. Edwards.

e-presidente: ncisco J. Riesco. Supleate:
Miguel Abrines.

Jerente:
Don Francisco Antonio Pinto.
Asegura edificios, muebles, mercaderias, buques entos etc. FRANCISCO ANTONIO PINTO, jerente.

ISAAC A. PRIETO, director-jerente.

Compañia de Seguros sobre la Vida y contra Incendios. S 2,000,000 S 2,000,000 S 300,000 Oficina en Santiago, Bandera 24.

Oficina en Valparaiso, calle Prat 81 M. ANIBAL TAGLE, Atente. LA CHILENA Compañía de Seguros

Maritimos y contra incendios

ESTABLECIDA EN EL AÑO 1853.
CAPITAL AUTORIZADO.: \$ 4,000,000
Oficina en Valparaiso calie de A. Prat núm. 8.
DIRECTORIO.
PRESIDENTE:
Señor Javier Villanueya
VICE-PRESIDENTE:
Señor JOrje Lewis.

" Cárlos J. O. Schröder
Agustin Edwards
Luis M. Cerveró.
Hector Beéche.
" Benito F. Smith.
DIRECTORIO:
Señor Alfredo D. Faz,
AJENTES:
En Iquique, North y Jewell.
En Coquimbo y Serena, Tomas J. W. Millie
En Antofagasta, Döll y Ca.
En Santiago, Swinburn y Ca.
En Tantaca, Andres Vaccaro
En Chilan, Ignacio Brunet.
En Concepcion, Lawrence y Ca.
En Tomé, H. P. Hinrichson e Hijo.
En Taleahuano, C. Jullian e Hijo
En Ancud, Vicente A. Robies.
Se aseguran edificios, mercaderias, muebles, menajes, buques, cargamentos y otras mercaderias precios moderados.

756—a

Boticas-Drognerias

VINO DE LA VIDA.

Calle de la Victoria, núms. 50 B, \$49, e Indep
dencia, 19 E N D E N

las chatas y cacerol. de loza.

Compañía Nacional de Seguros.

Establecida en 80 de octubre de 1861.

Se asegura contra riesgos de incendios y marítimos a primas moderadas.

Oficina, calle Arturo Prat, número 124.

ncisco de B. Ma-

JUNTA DIRECTIVA PARA 1886.
Vice-Presidente.
Don Cárlos Loroa.

AVISOS JUDICIALES.

Votificacion de acreedo-

Notificacion de acreedo-Valparaiso, diciembre 5 de 1888. CIPRIANO LEMUS, secretario.

Notificacion de acreedores.

Valparaiso, diciembre 5 de 1888. CIPRIANO LEMUS, secretario. Notificacion de acreedores.

al fallido y este, en su contestacion, no acepta nta en la forma efectuada y solicita la nulidad venta, que se haga al síndico responsable de años y perjuicios que ha ceasionado y de los por ese mismo motivo pudieran sobrevenir nes al concurso. El juzgado por decreto de del actual, ha ordenado que corra el trasla-m los acreedores de la quiebra y con lo que espongan o nó, dentro de quinto dia, se le a los autos para resolver. cumplimiento de lo ordenado se publica el porte.

LOS HEREDEROS.

DE LA FABRICA A VAPOR LA CONSTANCIA NUEVA COSECHA

de Francisco Bettancourt.

Esta fábrica ha adquirido las mejores semillas de tabaco estranjero que ha hecho cultivar en el país y obtenido las muestras mejores en aroma, fortaleza y buen gusto, con los cuales no pueden competir otros establecimientos. Sus clases y precios están, pues, fuera de toda competencia.

Una sola visita a esta fábrica convenegrá de la verdad de esta afirmacion.

La buena fama de que gozan los faba-La buena fama de que gozan los taba-

La Constancia han tentado a varios especuladores para falsificar sus marcas e imitar sus elabora-iones por medio de etiquetas parecidas y recomendaciones engañosas, lo que se avi-

a a la clientela.

CUIDADO CON LAS FALSIFICACIONES. Las denominaciones que han tentado l odicia de ciertos comerciantes son: Tabacos en paquete Semilla Habano. Virjinio de pelo Rio Grande

Cigarrillos de hoja plateados, etc. etc. Se ha empesado a construir un nuevo dificio para ensanchar la ·W Gran fábrica a vapor

poder elaborar toda clase de tabacos en mayor escala.

Desde luego se ofrecen tabacos picados y empaquetados, cigarros puros y cigarrillos a todos precios y fuera de toda compe

Enviaré muestras a quien las solicite F. BETTANCOURT. Calle de Chacabuco desde los núms. 277 a 291.

Certámen Literario

CIRCULO CATOLICO DE SANTIAGO.

El Circulo Católico de Santiago para solemnizar la fiesta del Sagrado Corazon le Jesus, patrono del Círculo, abre un cerciámen sobre los temas siguientes:

A.—"Estudio sobre la administracion política de Chile desde 1826 hasta 1830." B.—Estudio sobre los principios de la revolucion francesa en órden al oríjen y imitaciones del poder."

C.—"Necesidad y ventajas del reinado ocial de Jesucristo."

D.—Un drama,
E.—Una oda "Leon XIII y la libertad."
F.—Un artículo o leyenda sobre "Costumbres nacionales."

Podrá concurrir al certámen cualquier persona; pero no tendrán opcion a premios las composiciones que contuvieren algo contrario a la moral o al dogma ca-

Los trabajos deberán ser inéditos. III. Los interesados entregarán sus composiciones al secretario del Círculo ántes del .º de mayo de 1889; con un sobre sellado que contenga dentro el nombre del autor; en la carátula el seudónimo correspondiente; de todo lo cual dará recibo el secretario.

Las siguientes personas componen lo

urados:
Para el tema A, los señores:
Don Abdon Cifuentes

"Enrique De Putron
Prb. "Estéban Muñoz Donoso

"Javier Arlegui Rodriguez

"Zorobabel Rodriguez.
Para los temas B y C, los señores:
Prb. Don Antonio Bello D.

"Cárlos Aldunate Solar

"José Francisco Fábres
Prb. "Luis Vergara Donoso

"Raimundo Salas.
Para los temas D. E y F. los señores:

Para los temas D, E y F, los señores:
Prb. Don Cárlos Renjifo

Cárlos Walker Martinez

Francisco Gonzalez E.

Rafael Errázuriz Urmeneta Ventura Blanco.

El autor de la mejor composicion que se presentare sobre cada uno de los temas signados con las letras A, B, C y D, será premiado con la cantidad de cuatrocientos pesos, y con doscientos pesos el de los signados con las letras E y F.

Cada premio llevará su correspondiente diploma.

Serán publicadas las composiciones pre-niadas en el periódico que designe el Di-rectorio del Círculo.

Los sobres que no fueren abiertos se de volverán con las composiciones correspon dientes a quien presentare el recibo dado por el secretario.

Santiago, noviembre 24 de 1888.

MANUEL A. COVARRUBIAS,

Francisco Bettancourt

EL UNICO TENEDOR DE LA MANTEQUILLA
DE LA HACIENDA DE "HOSPITĂL"
QUESOS DE CHANCO Y REDONDOS
Tambien tiene constantemente en venta;
Aguardientes de uva varias clases.
Pisco Italia id.
Vinos tintos y blanco.
Vinagre de vino blanco y
varias clases de licores encajonados,
Toda clase de frutos del país y tabacos.
Asimismo me encargo de toda clase de comisiones y embarques. Asing the American Service of the Calle de YUNGAI, núm. 290 y MERUED, núm. 755—

Sombreros para señoras Sombreros de paño de última moda, con y sindorno, confeccionados por un escelente obraco rei ten llegado de Paris, y a precios nuna vistos.

Tam bien se hacen sobre medida vistos.

VER PAR ARER.

Por mayor se hace rebaja considerable.

Aceite de linaza CRUDO..... \$ 1.50 galon WILLIAMSON BALFOUR Y CA. Calle Blanco, nom. 134.

Preparaciones de ACIDO CARBOLICO
JABON para lavar ropa

A Venta:

Rogers LA ESTRELLA BLANCA.



EL UNICO PREMIADO.

Té Extra Superior

Té Extra Superior

aumenta el buen humor y desplega la actividad, despeja y aviva la mente, estímula los nervios y vesnos a la pesadez.

Cada paquete y cada lata llevan nuestra Marca comercial.

LA ESTRELLA BLANCA

Rogers y Ca.

Esquina de la Plaza Aníbal Pinto y calle Esmeralda.

Otrecen en venta, como únicos importadores en Aduana y despachado por Mayor y Menor la afamada máquina de coser a mano y a ple **VENCEDORA**



MARCA REJISTRADA Y DRPOSITADA EN SANTIAGO

Ramon Subercaseaux V. Por cajones y barricas venden

MALDINI, MAUBRAC Y Ca (UON DEPÓSITO EN BARRICAS DE 30 EOVAT VET Salas Hermanos y Ca. Adolfo Couve.

La Riojana.

79-San Juan de Dios-79.

GRAN NUEVO SURTIDO.

4,000 corsées varios. Soderia negra y colores.

Jéneros negros todas clases.

Cachemiras india, mui baratas.

Camelias finas, todos colores.

SE REALIZAN MUI BARATOS Puntos chantilly, varias clases, Puntos algodon, todos colores, 4,000 fichus para sefioras y piños, 500 quitasoles varios. Brillantinas lisas y calada's. Blondas todas clases.

BARATURA.

Satines finos.
Percales, desde 15 centavos.

Moiré negro, desde \$ 1 75 en adelante. Lanas doble ancho, desde 40 cts. vara. Especialidad en jéneros blancos y creas para sábanas.

LA RIOJANA

dec y hiverpeol. TNIMENSO SURTIDO NUEVAS MERCADERIAS

ACABAN DE LLEGAR A

Juan A. Samit, Emilio Zuñiga Sñres, Celindo Mu-noz Hpcs.

SICHIO" IMPORTACION DIRECTA. POR LOS VAPORES DENDERAH Y GALICIA.

VELAS ADORNADAS PROPIAS PARA 1. 03 COMUNION. JUGUETES DE TODAS CLASES PARA LA PASCUA.

En los talleres de estos establecimientos, a cargo de INDUSTRIALES COMPETENTES, se confecciona toda clase de trajes para señoras y ninas y se fabrica ropa de todas clases para hombres y niños. SE HACE TAMBIEN DE MEDIDA. ESPORTACION A PROVINCIAS.

Fernandez, Reyes y Ca.

BAZAR ESPAÑOL" VENTAS POR MAYOR Y MENOR.

> PERCALAS ÚLTIMA NOVEDAD Y RICA CLASE. PRECIOSO SURTIDO DE BORDADOS. CASIMIRES DE LANA PROPIOS DE LA ESTACION.

OBJETOS DE FANTASIA PARA TALLER DE SASTRERIA.--FABRICA DE ROPA HECHA. VICTORIA, 56 a 62. FABRICA DE CAMISAS.--TALLER DE TRAJES PARA SEÑORA.

DIAS PENOSOS

SEGUNDA PARTE

CAPITULO VIII.

Mas abajo, siempre mas abajo. La señora Sparsit no se daba tregua en su asiduo espio-

-Ya tiene V. el pié en el último trame, señorita, dijo la mui útiles. sellora Sparsit, apostrofando con el índice amenazador a la mujer a quien veia bajar; y por mucho que Y. haga,

naturaleza, gracias al fondo primitivo del carácter de Luisa, o gracias a los sentimientos que las circunstancias habian creado, es lo cierto que su estraña reserva se burlaba de la penetracion de la señora Sparsit, sin dejar de dar estímulo a su curiosidad.

Habia momentos en que el mismo Mr. Jaime Harthou- ñado de una mirada llena de compasion, solo pudo moleer en el rostro que tanto habia estudiado, y en que res a quien tuvo que hablar en el resto de la mañana. aquella solitaria jóven era para él un misterio mas impenetrable que todas las mujeres del mundo rodeadas de de aquel dia memorable, despues que se puso en camino un circulo de satélites que les ayudan a disimular.

tres o cuatro dias. Era viérnes cuando dió esta noticia a la señora Sparsit en el interior de la casa de banca. -Pero, añadió, irá V. a la quinta como de costumbre; en todo y por todo, como si yo estuviese en ella. Que yo esté o que no esté, viene a ser lo mismo. -Ruego a V., caballero, replicó la señora Sparsit con la tentacion de probar algo. tono de reconvencion, que no me diga eso. La ausencia

de V. establece para mi una gran diferencia, y esperc que V. lo comprenderá. -Pues bien, señora; y tratará V. de resignarse lo mê jor que pueda, dijo Bounderby, mui lisonjeado con aque-

lla reconvencion afectuosa. —Señor Bounderby, su voluntad es mi lei: de otro nado a Tomas a las divinidades infernales, para ensemodo, hubiera tenido tentaciones de resistir el cumplinodo, numera condo tensos, no estando mui segura —Está cazando en el Yorkshire, contestó Tomas; ayer de que la señorita Gradgrind encuentra tanto placer le envió a mi hermana una co como V. en compartir conmigo su jenerosa hospitalidad. mo la torre de San Pablo. como v. en comparer de la calle, resolviendo una sola palabra. —Solo con verlo se adivina que Mr. Harthouse es un se cuenta del tráfico jeneral de la calle, resolviendo una

Iré, puesto que V. me lo ruega. -¡Toma! Cuando le invito a que venga a mi casa, seanimado o inanimado que pouta tener arguna relacion nora, dijo Bounderby, abriendo los ojos guanto pudo, con la escalera, le proporcionaba, sin saberlo, noticias mas de esto. Unicamente quisiera verle a V. tan alegre

> con su voz tempestuesa. -En otro tiempo tenia V. una elasticidad de carácter, cuya falta siento en el alma. Vamos, señor; no hai que

Habia momentos en que el mismo al caluroso); pero a caluroso); per se no estaba seguro de comprender el collecto de la cierto airecillo insolente con todas las personas inferiotante de sus desvelos. Habia momentos en que no podía cierto airecillo insolente con todas las personas inferioremos juntos. No parecerá por la casa de campo en ocho
y se puso el sombrero, bostezó, se estiró, y presentó, en -Bitzer, dijo la señora de Sparsit en la misma tarde no me estrañaria verle por allí el domingo. y se cerró la casa de banca; vaya V. a ofrecer mis res- a darle para su hermana?

> El jóven Tomas, que estaba siempre dispuesto a admi tir invitacion de este jénero, dió las gracias atentamen te, y poco despues se presentó en la estancia. -Señor Tomas, dijo la señora Sparsit; al ver este re-

-¡Qué tal está, Mr. Harthouse? -|Oh! mui bien, nora Sparsit con tono lijero, despues de haber abando. ron los postres, y entonces esclamó:

de falso en la mirada; mas de algun tiempo a aquella y salió tranquilamente; sin duda tenia razones especiale, parte este defecto habia aumentado tanto, que no podia para rondar furtivamente alrededor de la estacion en mirar a nadie frente a frente por espacio de tres minu- que debia desembarcar un viajero que llegaba de Yorktos consecutivos. La señora Sparsit, pues, tenia mayor facilidad para observarle a su satisfaccion.

-Si tal; le espero mañana.

-A propósito: ¡se acordará V. de un encargo que voi siguiente, es decir, una hora y concernta minutos.

-Solo se trata de ofrecer mis respetos a su hermana de V., y prevenirle que teme mucho que no me sea posible ir a molestarla con mi presencia esta semana; estoi

vide la comision, porque es probable que Luisa solo piense en V. cuando la tenga delante. Despues de haber pagado con este amable cumplimien - En donde cree V. que estará ahora? preguntó la se- to el refrijerio que le ofreció aquella buena señora, se encerró en el mas completo silencio, hasta que se acaba-

> -¡Señora, necesito marcharme! Y, efectivamente, se fué. pasó en la ventana, viendo pasar los transeuntes, dándo-

Desde su mas tierna edad, Tomas habia tenido algo Llegada la noche, se puso el sombrero y el manton shire, y para elejir su punto de observacion detras de los pilares o en los rincones o detras de las vidrieras de

en cuestion. Aquel tren no condujo a Mr. Harthouse. Mr. Bounderby, sufriendo la influencia de esta reco
—¡Oh! Esa es una buena noticia, esclamó la señora tumulto se apaciguara; despues consultó con una lista ves de las hojas las ventanas del piso bajo. La mayor mente a Harthouse que se alejase, que se fuese, pero sino de las ventanas estaban abjertes (no se apaciguara; despues consultó con una lista ventanas estaban abjertes (no se apaciguara; despues consultó con una lista ventanas estaban abjertes (no se apaciguara; despues consultó con una lista ventanas estaban abjertes (no se apaciguara; despues consultó con una lista ventanas estaban abjertes (no se apaciguara; despues consultó con una lista ventanas estaban abjertes (no se apaciguara; despues consultó con una lista ventanas estaban abjertes (no se apaciguara; despues consultó con una lista ventanas estaban abjertes (no se apaciguara; despues consultó con una lista ventanas estaban abjertes (no se apaciguara; despues consultó con una lista ventanas estaban abjertes (no se apaciguara; despues consultó con una lista ventanas estaban abjertes (no se apaciguara; despues consultó con una lista ventanas estaban abjertes (no se apaciguara; despues consultó con una lista ventanas estaban abjertes (no se apaciguara; despues consultó con una lista ventanas estaban abjertes (no se apaciguara) de las v

mento Harthouse está con su hermana. Este fué un rayo de luz, y se lanzó con toda la rapidez

por la casa de campo, se encontraba al otro estremo de la ciudad; el camino era trabajoso, y no tenia tiempo y luciente en las sombras de la noche, cuando aquella que perder; pero estuvo tan pronta para apoderarse de un fiacre, tan lista para bajar, sacar el dinero, tomar billete y saltar en el vagon, que fué arrastrada de la isma manera que si la hubiese arrastrado una nube. Durante todo el camino vió ante ella, inmóvil en el aire, su escalera fantastica y la mujer que iba bajando La señora Sparsit se agachó, a fin de permanecer ocul-

tos. Uno o dos pájaros, que aun no dormian, trinaban una pradera. en sus nidos con acento perezoso; un murciélago que —Amor mio, le decia Harthouse. ¿Y qué queria V. pasaba y repasaba a su alrededor con vuelo tardo, y el que hiciese? Sabia que estaba V. sola, y no he podido ruido sofocado de sus propios pasos en el denso polvo, dejar de venir, sobre el que se andaba como sobre terciopelo, esto fué Baje V, la cabeza cuanto pueda, pensó la señora todo lo que vió y oyó la señora Sparsit hasta el momen- Sparsit, a fin de darse mas atractivo; por mi parte no

-Estoi citado con él por la tarde aquí cerca, en el de- dos. En seguida se alejó lentamente, se detuvo varias cerrarlas en un tiempo tan caluroso); pero aun no se

Recorrió el jardin, sin obtener resultado mas lisonjeo diez dias; al menos así me lo ha dicho. Sin embargo, fin, todos los síntomas de ese fastidio mortal que del ro. Entonces pensó en el bosque, y se dirijió a aquel esperimentar un hombre condenado a esperar el tren sitio a paso de lobo, sin cuidarse de las hierbas, ni de las espinas, ni de lo escabroso del terreno, ni de los insec--Esto ha sido un pretesto para que el hermano no les tos que lo cubrian. Adelantaba con tanta prevencion y incomode, disa la señora Sparsit, saliendo de la estacion, de tal manera absorbida por su idea constante, que aunmui mal humor, con tal de que el encargo no sea mui donde no habia perdido de vista a Tomas. En este moeso hubiera retrocedido.

Los pájaros pequeñuelos hubieran pedido caer fáde que era capaz, a fin de consignar si era fundada su ilmente de sus nidos, fascinados con el brillo de los sospecha. La estacion del camino de hierro que pasaba ojos de la señora Sparsit: tanto su resplandor era vivo

mujer se detuvo para escuchar. Estaban hablando mui cerca de allí. Reconoció las voces de Luisa y Jaime.

-¡Hola! ¡hola! Ya se ve que la cita dada a Tomas era solo un pretesto para que no les incomodase. Estaban

los peldaños: no perdió de vista ni a la una ni a la otra ta entre la hierba húmeda de rocio, y se acercó mas. un solo instante. Cuando llegó, ya Luisa estaba en el Un solo instante. Cuando llegó, ya Luisa estaba el abismo.

La noche aquella, una noche nebulosa de otoño, vió a la haber dado un paso mas, hubiera podido tocarlos con la señora Sparsit deslizarse fuera del vagon, bajar las la mano. Harthouse estaba allí de incógnito; no habia gradas del pequeño desembarcadero, atravesar la via parecido por la casa. Habia venido a cabello, y tuvo para entrar en un paseo de acacias, y permanecer oculta necesidad de atravesar los campos vecinos, porque el tras de las ramas y de las hojas de un grupo de arbus- animal estaba atado a algunos pasos de aquel sitio, en

veo; pero no dudeis de que dos ojos stentos estan fijos Tomas esperó a que la concurrencia se dispersase, a que el arbustos, y dió la vuelta al edificio, examinando al tra-

FOLLETIN

CARLOS DICKENS.

naje. Separada de su escalera durante la semana por toda la estension del camino de hierro que conducia de la casa de campo a Cokeville, no dejaba por eso de observar los movimientos de Luisa, como una gata los de los ratones. El marido, el hermano, Mr. Jaime Harthouse, los sobres de las cartas y de los paquetes, todo objeto

todos sus artificios no me separarán de mi objete. Sin embargo, fuese efecto del arte, fuese efecto de la

como en los tiempos pasados, - ¿Qué quiere V. decir, señora? preguntó Bounderby

mendacion difícil, que la señora Sparsit habia acompa- Sparsit.

Mr. Bounderby tuvo necesidad de ausentarse para un petos al jóven Tomas, y preguntarle si quiere subir a asunto que exijia su presencia en otra parte durante compartir conmigo la cena.

> -Gracias, señora, dijo Tomas. Y se puso a comer con aire sombrio.

diestro cazador, dijo la señora Sparsit con afabilidad.

-Mr. Harthouse ha sido desde luego mui simpático los salones de descanso, mas bien que mostrarse abiertapara mí, como lo es para todas las personas que le tra-tan. iPodemos tener la esperanza de verle pronto segon. Tomas estaba allí, y esperó hasta la llegada del tren tan. ¡Podemos tener la esperanza de verle pronto, señor Tomas?

-Señora... procuraré acordarme, respondió Tomas de difícil de retener en la memoria.

frijerio en mi casa, se me ocurrió que V. podria caer en aun afectada de los nervios, y haré mui bien en quedarme sola con mi tristeza. - | Cin | Si no es mas que eso, poco se pierde con que ol-

infinidad de cosas en su cabeza, y, sobre todo, no per-diendo jamas de vista la escalera,

Se acercó a la casa, siempre escondiéndose tras los sobre vosotros.

de la llegada de los trenes, y se informó de los emplea. de las ventanas estaban abiertas (no se acostumbraba a volver la cabeza hácia él, sin levantarla siquiera.